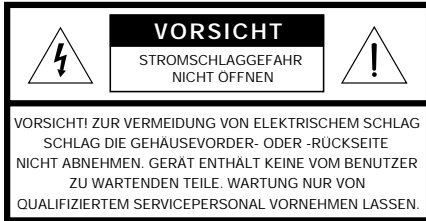


Bedienungsanleitung

**⚠️ WARNUNG:** Wegen Elektroschockgefahr darf das Acoustic Wave® Music System weder Regen noch Feuchtigkeit ausgesetzt werden.

Wie auch bei anderen elektronischen Produkten achten Sie bitte darauf, daß keine Flüssigkeiten in irgendeinen Teil des Systems geraten. Das könnte Fehlfunktionen und/oder einen Brand zur Folge haben.



Folgende WARNHINWEISE befinden sich auf Ihrem Acoustic Wave® Music System.



Der Blitz in einem gleichseitigen Dreieck warnt den Benutzer vor nichtisolierten gefährlichen Spannungen im Innern des Gehäuses, die Elektroschocks verursachen können.



Das Ausrufezeichen in einem gleichseitigen Dreieck macht den Benutzer auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanweisungen in dieser Bedienungsanleitung aufmerksam.

**⚠️ ACHTUNG:** Stecken Sie bei Geräten mit einem polarisierten Stecker zur Vermeidung von Elektroschocks den Stecker mit dem breiten Stift bis zum Anschlag in den entsprechenden breiten Spalt der Steckdose.

**⚠️ WARNUNG:** Das Acoustic Wave® Music System darf nur zusammen mit dem Bose Acoustic Wave® Music System-Stativ (UL listed) verwendet werden. Der Einsatz von anderen Stativen für Ihr System kann zur Instabilität und möglicherweise zu Verletzungen führen. Die Bestellinformationen finden Sie in den Benutzerhandbuchunterlagen.

Die Verwendung von Bedienelementen, die Änderung von Einstellungen sowie das Ausführen von Schritten, die nicht in dieser Anleitung beschrieben sind, können eine gefährliche Strahlenbelastung zur Folge haben. Der CD-Spieler sollte nur von qualifiziertem Fachpersonal gewartet werden.

Es besteht extreme Elektroschockgefahr, wenn ein ans Stromnetz angeschlossenes Acoustic Wave® Music System ins Wasser fällt. In der Nähe von Wasser sollten Sie daher das Gerät nur mit Batterien betreiben.

**⚠️ ACHTUNG:** Bei Verwendung eines anderen Adapters als des Bose® 12-V-Gleichstromkabels mit dem Prüfsiegel „UL Listed“ kann Ihr System beschädigt werden. Bestellinformationen entnehmen Sie bitte Ihrem Benutzer-Kit.

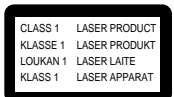
Wenn Sie Ihr Acoustic Wave® Music System in einer mobilen Umgebung wie einem Auto, Camper oder Boot benutzen, muß das Gerät mechanisch gesichert werden, um unbeabsichtigte Bewegungen auszuschließen.

Stellen Sie das System nicht in der Nähe von Datenträgern wie Audio- oder Videobändern, Computerdisketten, Kredit- oder Bankkarten auf. Die Datenträger könnten sonst gelöscht werden.

Sorgen Sie dafür, daß Ihr System ausreichend belüftet wird.

## Laserprodukt der Klasse 1

Dieser CD-Player ist ein CLASS 1 LASER PRODUCT gemäß EN 60825-1:1994 + A11. Der Hinweis CLASS 1 LASER PRODUCT befindet sich auf der Rückseite des Systems.



## Batterien

Befolgen Sie bitte die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von verbrauchten Batterien. Verbrennen Sie sie nicht.

**⚠️ WARNUNG:** Stellen Sie keine offenen Flammen, wie brennende Kerzen, auf das Gerät.

# Inhalt

Aufstellen Ihres Acoustic Wave® Music Systems .....	4
Bevor Sie beginnen .....	4
Auspacken des Geräts .....	5
Auswahl eines Standorts für Ihr Musiksistem .....	6
Einsetzen der Batterie in die Fernbedienung .....	6
Anschließen des Netzkabels .....	7
Wahl einer FM-Antenne .....	7
Bedienung Ihres Acoustic Wave® Music Systems .....	8
Bedienung des Geräts mit der Fernbedienung .....	8
Bedienung des Geräts über das Bedienfeld .....	9
Steuerung des Systems .....	10
Betrieb mit Batteriestrom .....	10
Bedienung des Radios .....	11
Benutzung des CD-Spielers .....	12
Bedienung einer am AUX-Eingang angeschlossenen Komponente ...	13
Externe Komponenten .....	14
Anschluß externer Komponenten an das System .....	14
Benutzung eines CD-Spielers, VCRs, Kassettendecks oder Fernsehgeräts .....	14
Benutzung eines Schallplattenspielers .....	14
Benutzung des Systems als zusätzliche Lautsprecher .....	15
Benutzung des Bose® Aktivmikrofons .....	15
Wartung Ihres Acoustic Wave® Music Systems .....	16
Pflege Ihres Acoustic Wave® Music Systems .....	16
Technische Informationen .....	16
Fehlersuche .....	17
Kundendienst .....	17
Eingeschränkte Garantie .....	18
Bose Corporation .....	Hintere Umschlaginnenseite

## Für Ihre Akten

Die Seriennummer befindet sich auf der Rückseite Ihres Musiksystems.

Seriennummer des Systems: \_\_\_\_\_

Kaufdatum: \_\_\_\_\_

Wir raten Ihnen, Ihren Kaufbeleg zusammen mit diesem Benutzerhandbuch aufzubewahren.

### *Lesen Sie bitte dieses Benutzerhandbuch*

Nehmen Sie sich bitte die Zeit, dieses Benutzerhandbuch sorgfältig durchzulesen und zu befolgen. Die Lektüre hilft Ihnen, das Gerät richtig aufzustellen und zu betreiben sowie alle seine Funktionen richtig auszunutzen. Heben Sie Ihr Benutzerhandbuch an einem sicheren Platz auf, damit Sie es gegebenenfalls bei späteren Fragen zu Rate ziehen können.

## Bevor Sie beginnen

Besten Dank für Ihren Kauf des Bose® Acoustic Wave® Music Systems. Vom Design her ist es das feinste Kompaktaudiosystem, das Sie je gehört haben. Es zeichnet sich aus durch seinen lebensechten Klang und seine reinen Töne über den ganzen Tieftonbereich.

Das Acoustic Wave® Music System wird aufgrund der in ihm implementierten exklusiven Technologien von Bose alle Ihre musikalischen Erwartungen übertreffen. Unsere preisgekrönte Acoustic Waveguide Lautsprechertechnologie produziert den vollen, reinen Stereosound, indem es die Schallwellen durch eine mit Luft gefüllte Labyrinthkammer leitet. Durch patentrechtlich geschützte Schaltkreise wird die Klangbalance automatisch so nachgestellt, daß Sie bei allen Lautstärken, und über den vollen Tieftonbereich hinweg, natürlich klingende, lebensechte Musik hören.

### **Ihr Acoustic Wave® Music System umfaßt Folgendes:**

- Integriertes Systemdesign für hohe Klangqualität und benutzerfreundliche Bedienung
- Hochleistungs-Stereotuner mit vorprogrammierbaren Stationstasten für fünf AM (MW)- und fünf FM (UKW)-Sender
- CD-Spieler mit allen gängigen Funktionen
- Kreditkartengroße Fernbedienung
- Integrierte Griffe zum leichteren Transportieren

### **Optional von Bose erhältliches Zubehör:**

- Stativ – Jetzt haben Sie die Wahl zwischen bis zu vier weiteren Audioquellen. Fügen Sie Ihrem System Eingänge für Ihren Videorekorder, Fernseher, Kassettenrekorder oder eine weitere Quelle hinzu. Schließen Sie sie einfach ans Stativ an und lehnen Sie sich entspannt zurück!
- Travel Case – Mit dieser attraktiven Tragetasche können Sie Ihr Music System bequem und sicher überall mit hinnehmen. Das widerstandsfähige Travel Case verfügt über eine praktische Seitentasche, ist wasserundurchlässig und waschmaschinenfest.
- Batterie-Tasche – Wenn Sie Ihr System am versteckten Batteriefach dieser gefütterten Tragetasche anschließen, können Sie 8 bis 10 Stunden mobile Unterhaltung genießen (Batterien nicht mit eingeschlossen).
- Netzteil mit Akku – Dieses wiederaufladbare, tragbare Stromversorgungssystem paßt prima in die Batterie-Tasche und versorgt Sie 10 bis 12 Stunden lang mit Musik. Umfaßt eine 12-V-Gleichstrombatterie, ein Ladegerät und ein Netzkabel.
- Aktivmikrofon – Wenn Sie mit der Musik mitsingen oder Ansagen machen möchten, können Sie dieses batteriebetriebene Mikrofon dazu benutzen, ein Mini-Ansagesystem zusammenzustellen (Batterien mit inbegriffen).
- Gleichstromkabel – Genießen Sie Ihre Lieblingsmusik, wo immer Sie auch hingehen. Mit einem Gleichstromadapter können Sie Ihr System an jeden Standard-Autozigarettenzünder anschließen, um sich auch in Ihrem Fahrzeug, Boot oder Camper mit lebensechtem Klang zu umgeben.

Wenn Sie irgendein Zubehör bestellen möchten, setzen Sie sich bitte mit dem Kundendienst von Bose in Verbindung. Telefonnummern entnehmen Sie bitte der hinteren Umschlaginnenseite.

## Auspacken des Geräts

Packen Sie Ihr Musiksystem vorsichtig aus. Heben Sie das Verpackungsmaterial für eine eventuelle spätere Verwendung auf. In den Originalverpackungsmaterialien ist der Transport Ihres Acoustic Wave® Music Systems am sichersten. Falls irgendeine Komponente des Systems beschädigt scheint, nehmen Sie es bitte nicht in Gebrauch, sondern setzen Sie sich unverzüglich mit dem Bose® Kundendienst in Verbindung (Rufnummern auf der hinteren Umschlaginnenseite).

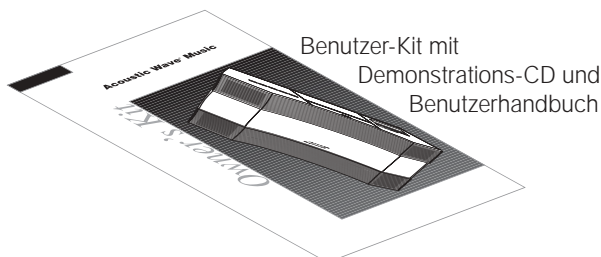
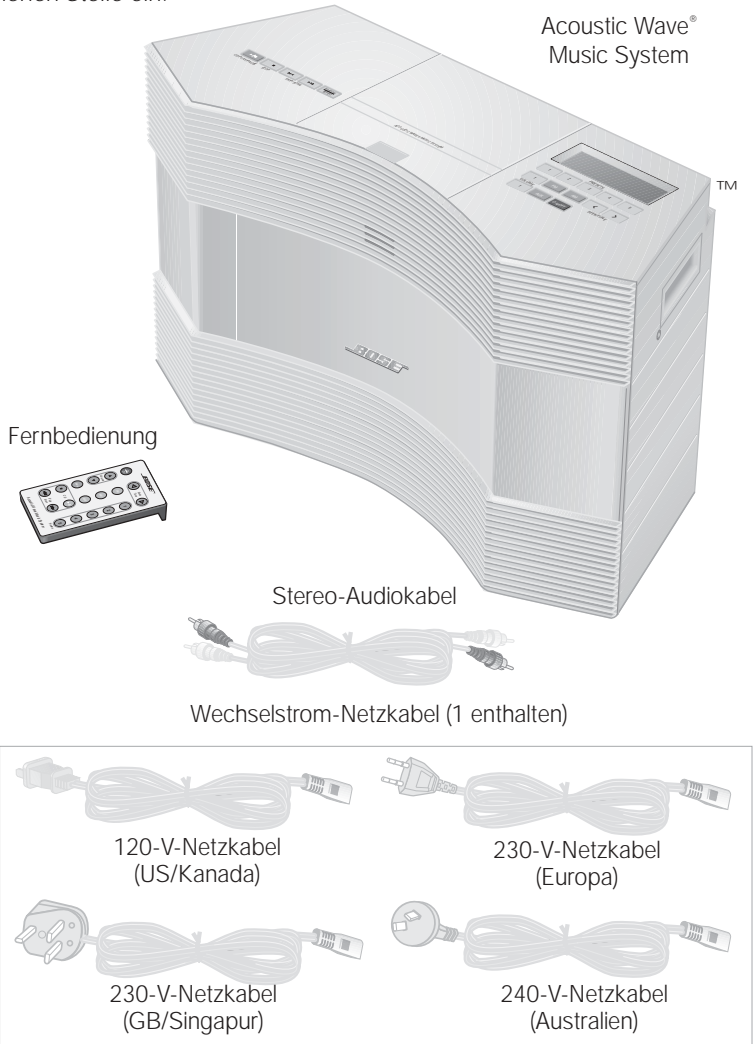
Stellen Sie sicher, daß Sie alle Teile erhalten haben, die in Abb. 1 gezeigt sind.

🎵 **Hinweis:** Suchen Sie die Seriennummer auf der Rückseite Ihres Musiksystems. Tragen Sie die Seriennummer auf Seite 3 an der dafür vorgesehenen Stelle ein.

Abbildung 1

Inhalt des  
Versandkartons

- Acoustic Wave®  
Music System
- Fernbedienung
- Netzkabel (1)
- Stereo-Audiokabel
- Benutzer-Kit



## Auswahl eines Standorts für Ihr Musiksystem

Wie bei jedem Hochleistungs-Klangsystem, wird die Klangqualität Ihres Acoustic Wave Music Systems je nach Aufstellplatz unterschiedlich sein. Probieren Sie ruhig unterschiedliche Aufstellplätze aus. Berücksichtigen Sie dabei aber bitte, daß dieses System so konzipiert ist, daß es den besten Klang hat, wenn es in einem Regal, auf einer Theke, auf einem Schreib- oder sonstigen Tisch, 75 - 120 cm über dem Fußboden aufgestellt wird. Es sollte sich so ziemlich in der Mitte einer Wand und 15 cm oder weniger von der Wand entfernt befinden. Um die Baßwiedergabe zu verstärken, stellen Sie das AWMS in die Nähe einer Zimmerecke; um die Baßwiedergabe abzu-schwächen, rücken Sie es von der Ecke weg.

## Einsetzen der Batterie in die Fernbedienung

Ihre Fernbedienung verfügt evtl. bereits über Batterien. Wenn Sie neue Batterien einlegen oder die Batterien wechseln müssen, gehen Sie bitte wie folgt vor:

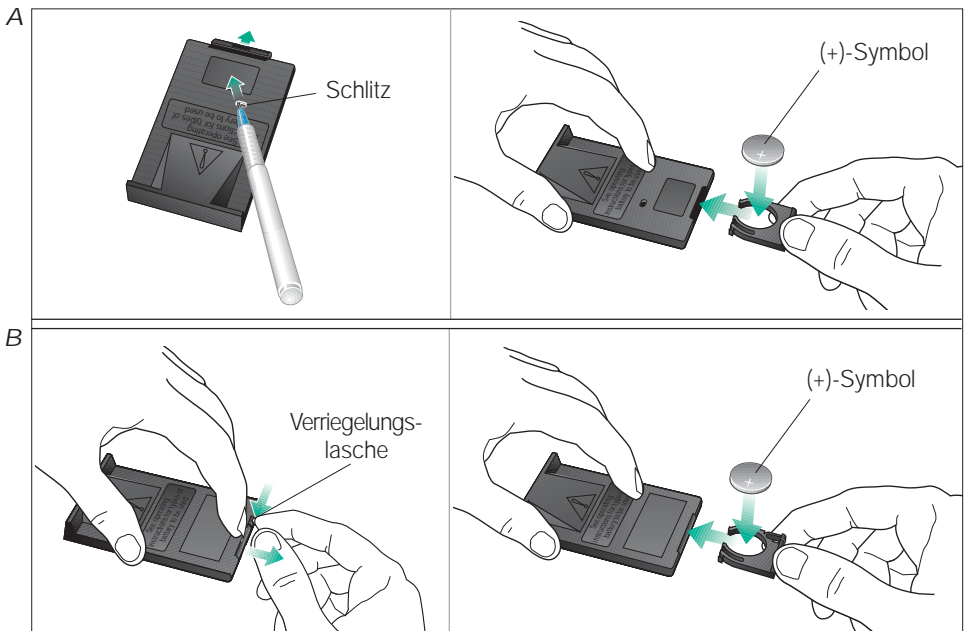
Ihre Fernbedienung wird in zwei Ausführungen geliefert (Abb. 2A oder 2B). Welche Ausführung Sie haben, können Sie daran erkennen, wie Sie das Batteriefach zum Einlegen bzw. Ersetzen der Batterie entriegeln müssen.

1. Legen Sie die Fernbedienung mit der Oberseite nach unten auf eine glatte Unterlage.
2. Falls Ihre Fernbedienung auf der Rückseite einen Schlitz hat (Abb. 2A), machen Sie weiter mit Schritt A. Ansonsten machen Sie weiter mit Schritt B und vergleichen Abb. 2B:
  - A. Führen Sie die Spitze eines Kugelschreibers in den Schlitz ein. Drücken Sie den Stift nach vorn wie in der Abbildung zu sehen. Öffnen Sie das Batteriefach mit dem Finger und nehmen Sie ggf. die Batterie heraus.
  - B. Schieben Sie den Verschluss mit dem Finger zur Seite wie in der Abbildung gezeigt und halten Sie ihn offen. Öffnen Sie das Batteriefach und nehmen Sie ggf. die Batterie heraus.
3. Setzen Sie die neue Batterie in das Batteriefach der mit der Vorderseite nach unten gehaltenen Fernbedienung ein. Das Plusymbol (+) muß dabei nach oben zeigen.
4. Schieben Sie das Batteriefach vorsichtig zu. Es verriegelt sich von selbst.

Abbildung 2

Einsetzen der Batterie

**⚠ ACHTUNG:** Explosionsgefahr im Falle eines fehlerhaften Austausches. Austausch nur durch identischen oder funktionsgleichen Batterietyp.



**⚠️ WARNUNG:** Eine unsachgemäße Behandlung der Fernbedienungsbatterie kann einen Brand bzw. chemische Verbrennungen verursachen. Halten Sie die Batterie von Kindern fern.

Die Batterie nicht aufladen, auseinandernehmen, auf über 100 °C erhitzen oder verbrennen. Entsorgen Sie gebrauchte Batterien sofort und umweltbewußt.

Verwenden Sie nur Lithiumbatterien des Typs CR2032 oder DL2032 von Duracell, Eveready, Hitachi, Maxell oder Toshiba. Sie sind in den meisten Elektro- und Rundfunkgeschäften erhältlich. Bei Verwendung von anderen Batterien ohne UL-Prüfsiegel besteht Brand- oder Explosionsgefahr.

Weitere Informationen erhalten Sie vom Bose Kundendienst. Die Rufnummer finden Sie auf der hinteren Umschlaginnenseite dieses Benutzerhandbuchs.

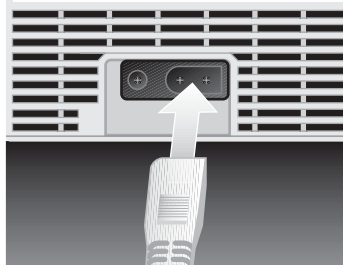
## Anschließen des Netzkabels

**⚠️ ACHTUNG:** Bose empfiehlt die Verwendung eines Marken-Spannungsschutzgeräts an jedem elektronischen Gerät. Spannungsschwankungen und -spitzen können elektronische Komponenten in Systemen beschädigen. Ein Spannungsschutz verhindert einen Großteil der durch Spannungsspitzen verursachten Schäden und ist in Elektronikfachgeschäften erhältlich.

1. Stecken Sie den kleinen Stecker des Netzkabels in die Netzbuchse auf der Rückseite Ihres Acoustic Wave® Music Systems (Abb. 3).
2. Stecken Sie den anderen Stecker des Netzkabels in eine Netzsteckdose.

Abbildung 3

Anschluß des Netzkabels auf der Geräterückseite

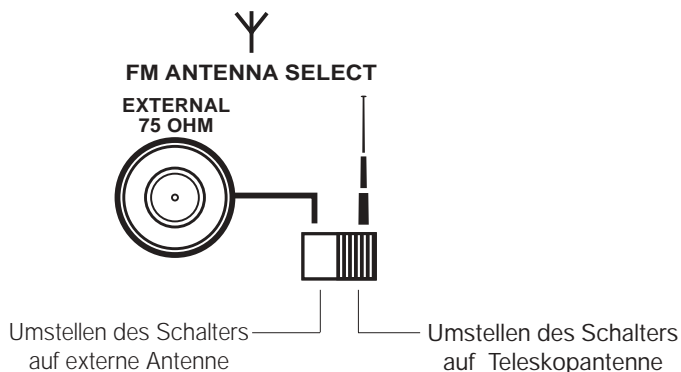


## Wahl einer FM-Antenne

Auf der Rückseite des Geräts befindet sich ein mit FM ANTENNA SELECT bezeichneter Schalter (Abb. 4). Bei Wahl der eingebauten Teleskopantenne stellen Sie diesen Schalter nach rechts. Wenn Sie wünschen, können Sie an der Antennenbuchse 75 OHM EXTERNAL auch eine externe FM-Antenne anschließen. Bei Gebrauch einer externen FM-Antenne schieben Sie den Schalter nach links.

Abbildung 4

Der FM-Antennenwahl-schalter



## Bedienung des Geräts mit der Fernbedienung

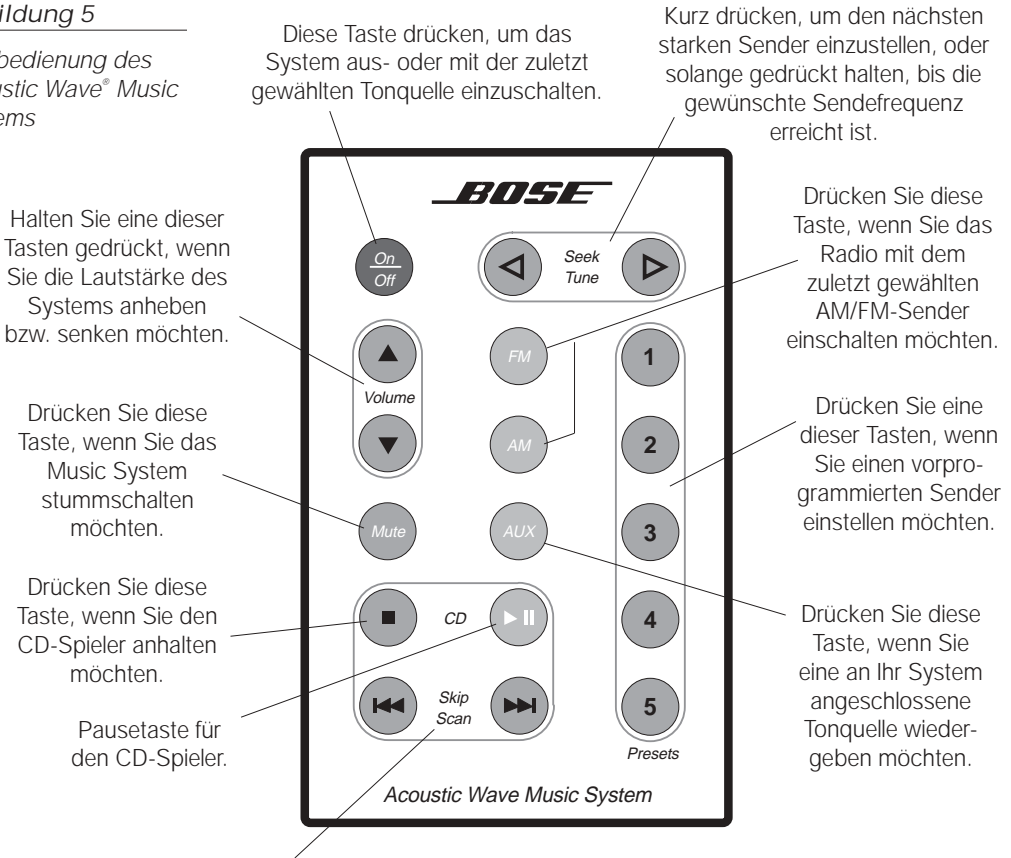
Die meisten Funktionen Ihres Acoustic Wave® Music Systems können Sie mit Hilfe der Fernbedienung steuern (Abb. 5). Für die CD-Wiederholungs- und Zufalls-Wiedergabemodi müssen Sie allerdings die *CD Mode* Taste auf dem Bedienfeld Ihres Systems benutzen.

Falls die Fernbedienung versagt oder ihre Reichweite eingeschränkt scheint, sollten Sie zunächst untersuchen, ob die Batterie ersetzt werden muß. Denken Sie aber auch daran, daß die Reichweite einer Fernbedienung nicht nur vom Alter der Batterie sondern auch von den Licht- und anderen Umweltbedingungen abhängt.

🎵 **Hinweis:** Die Fernbedienung funktioniert nicht, wenn Sie Ihr Acoustic Wave® Music System mit Batteriestrom betreiben. Diese Funktion ist deaktiviert, um die Batterie zu schonen. Siehe "Betrieb mit Batteriestrom" auf Seite 10.

Abbildung 5

Fernbedienung des Acoustic Wave® Music Systems



## Bedienung des Geräts über das Bedienfeld

Das Bedienfeld (Abb. 6) hat im wesentlichen die gleichen Tasten wie die Fernbedienung. Lediglich die Stummschaltungstaste *Mute* ist auf dem Bedienfeld durch die *CD Mode* Taste zum Wählen der CD-Zufalls- und Wiederholungs-Wiedergabemodi ersetzt.

Abbildung 6

Bedienfeld des Acoustic Wave® Music Systems

Pausetaste für den CD-Spieler.

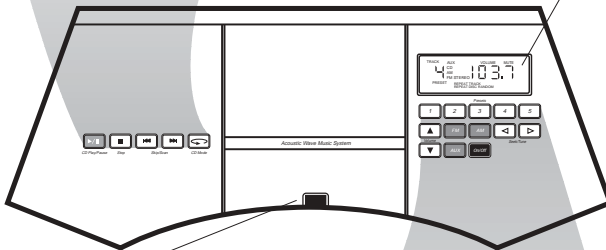
Drücken Sie diese Taste, wenn Sie den CD-Spieler anhalten möchten.

Drücken Sie eine dieser Tasten, wenn Sie den nächsten/vorherigen CD-Titel abspielen möchten. Halten Sie die Taste gedrückt, wenn Sie die CD-Titel vorwärts oder rückwärts durchscannen lassen möchten.

Drücken Sie diese Taste, wenn Sie den CD-Abspielmodus ändern möchten.



Displayfenster

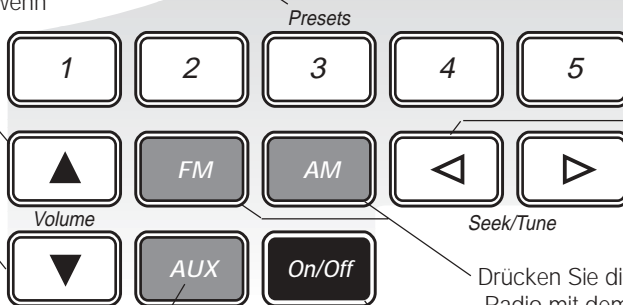


CD-Fach: Zum Öffnen kurz drücken.

Drücken Sie auf eine der Stationstasten, wenn Sie den entsprechenden vorprogrammierten Sender einstellen möchten.

Kurz drücken, um den nächsten starken Sender einzustellen, oder solange gedrückt halten, bis die gewünschte Sendefrequenz erreicht ist.

Halten Sie eine dieser Tasten gedrückt, wenn Sie die Lautstärke des Systems anheben bzw. senken möchten.



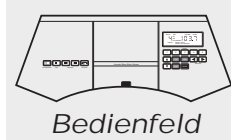
Drücken Sie diese Taste, wenn Sie das Radio mit dem zuletzt gewählten AM/FM-Sender einschalten möchten.

Drücken Sie diese Taste, wenn Sie eine an Ihr System angeschlossene Tonquelle wiedergeben möchten.

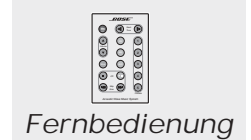
Diese Taste drücken, um das System aus- oder mit der zuletzt gewählten Tonquelle einzuschalten.

## Steuerung des Systems

### Funktion



Bedienfeld



Fernbedienung

**Ein- und Ausschalten des Systems** - Wenn Sie auf der Fernbedienung oder dem Bedienfeld auf die *On/Off* Taste drücken, schalten Sie das System mit der zuletzt gewählten Tonquelle ein. Welche Tonquelle gewählt ist, können Sie im Displayfenster oben auf dem System sehen. Wenn Sie das System mit einer bestimmten Tonquelle (*FM, AM, CD oder AUX*) einschalten möchten, drücken Sie auf die Taste für die gewünschte Tonquelle. Ihre Wahl wird im Displayfenster bestätigt.



**Einstellen der Lautstärke** - Wenn Sie die Lautstärke des Systems ändern möchten, drücken Sie auf die Taste *Volume* ▲ oder ▼. Sobald Sie eine der *Volume* Tasten drücken, wechselt die Anzeige zu einem numerischen Lautstärkewert (Abb. 7). Beim Wechsel von einer Tonquelle zur nächsten ändert sich die Lautstärke nicht.



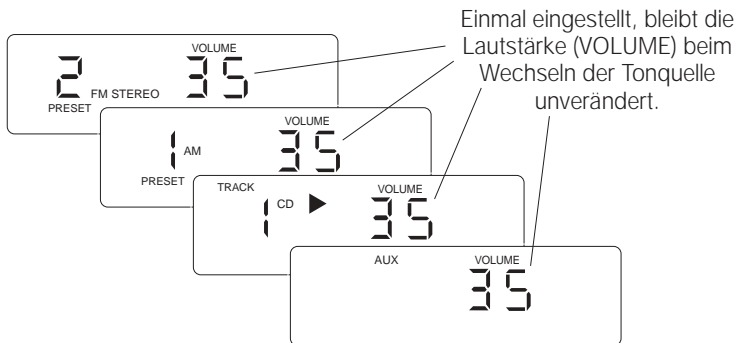
**Stummschalten des Systems** - Zum Stummschalten des Systems drücken Sie auf die *Mute* Taste (nur auf der Fernbedienung vorhanden). Zur Wiederherstellung der Lautstärke drücken Sie die Taste noch einmal.

Diese Funktion ist nur auf der Fernbedienung vorhanden.



Abbildung 7

VOLUME Anzeige



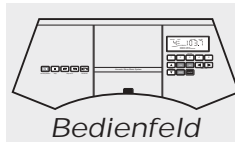
## Betrieb mit Batteriestrom

Bei Batteriebetrieb wird die Lebensdauer Ihrer Batterien durch die Energiesparfunktionen des Musiksystems automatisch verlängert:

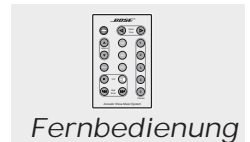
- Das Display leuchtet nicht. Zum kurzfristigen Aktivieren des Displays drücken Sie irgendeine Taste auf dem Bedienfeld.
- Das System spricht nicht auf Fernbedienungsbefehle an.
- Nachdem eine CD dreimal im Modus REPEAT DISC oder REPEAT DISC RANDOM bzw. ein einzelner Titel achtmal im Modus REPEAT TRACK gespielt worden ist, schaltet sich der CD-Spieler ab.

## Bedienung des Radios

### Funktion



Bedienfeld



Fernbedienung

#### Einschalten des Systems im FM- oder AM-Modus -

Falls das System ausgeschaltet ist, drücken Sie auf FM oder AM, um das entsprechende Funkband zu wählen und gleichzeitig das System einzuschalten. Falls das System eingeschaltet ist, drücken Sie auf FM oder AM, um die entsprechende Tonquelle zu wählen. Wenn das Radio eingeschaltet ist, sehen Sie auf der Anzeige (Abb. 8) entweder FM oder AM. Wenn Sie einen FM-Stereosender eingestellt haben, sollte außerdem STEREO angezeigt sein.



#### Automatische Suche oder manuelles Einstellen eines Senders -

Das Radio befindet sich normalerweise im *Seek*, d. h. „Such“-Modus. Drücken Sie kurz auf die Taste *Seek/Tune* vorwärts oder rückwärts, wenn Sie möchten, daß das System automatisch den nächsten starken Sender einstellt. Wenn Sie einen Sender manuell einstellen möchten, halten Sie eine der *Seek/Tune* Tasten solange gedrückt, bis die gewünschte Station erreicht ist. Wenn zwei Sekunden lang keine Taste gedrückt wird, kehrt das System automatisch zum *Seek* Modus zurück.



Seek/Tune



**Vorprogrammierung der Stationstasten** - Sie können bis zu 5 AM- und 5 FM-Sender vorprogrammieren. Zunächst stellen Sie den gewünschten Sender ein. Dann halten Sie eine beliebige Stationstaste gedrückt. Während der Abspeicherung schaltet das System den Lautsprecher stumm. Wenn die Lautstärke wiederhergestellt wird, ist die Abspeicherung beendet.



#### Einstellen der AM-Antenne

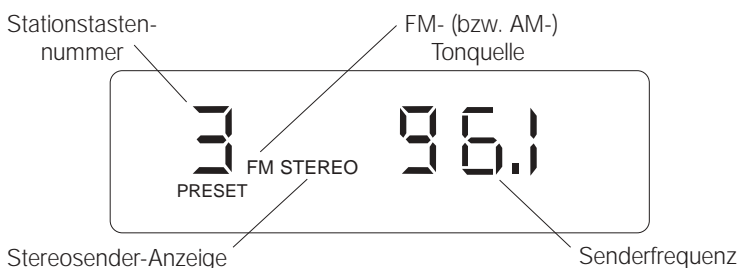
Sie können Ihre AM-Antenne einstellen, indem Sie Ihr Musiksystem etwas drehen. AM-Antennen reagieren besonders empfindlich auf elektrische Störungen. Sie können den Empfang verbessern, wenn Sie das AWMS von potentiellen Störungsquellen wie Haushalts- und Fernsehgeräten, Dimmerschaltern, Glühbirnen und Neonleuchten abrücken.

#### Einstellen der FM-Antenne

Wenn Sie die eingebaute FM-Teleskopantenne benutzen möchten, muß sich der Schalter FM ANTENNA SELECT auf der Rückseite des Systems in der rechten Position befinden. Richten Sie die Teleskopantenne so aus, daß sich der beste FM-Empfang ergibt. Bei Gebrauch einer externen FM-Antenne schieben Sie den Schalter nach links.

Abbildung 8

Die Anzeige des Radios

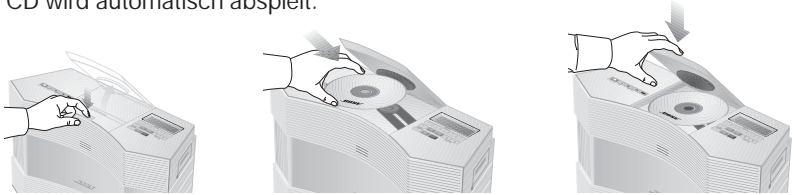


## Benutzung des CD-Spielers

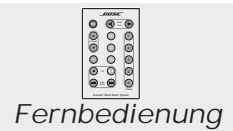
Drücken Sie zum Öffnen des CD-Fachs kurz auf die oben angebrachte Verriegelungs-lasche (Abb. 9). Legen Sie eine CD mit dem Etikett nach oben in den CD-Spieler. Drücken Sie zum Schließen des CD-Spielers den Deckel nach unten. Falls das System beim Laden der CD eingeschaltet ist, ist auf der Anzeige kurz die Gesamtspielzeit für die CD zu sehen (Abb. 10) und die CD wird automatisch abspielt.

Abbildung 9

Einlegen einer CD



### Funktion



**Wahl des CD-Spielers und Einschalten des Systems** - Falls das System ausgeschaltet ist, legen Sie eine CD in das CD-Fach ein und drücken zur Wahl des CD-Spielers und zum Einschalten des Systems auf die Taste *CD Play/Pause* ► || . Falls das System schon eingeschaltet ist, drücken Sie auf *CD Play/Pause* ► || , um diese Tonquelle zu wählen.



CD Play/Pause



**Pausieren der CD** - Drücken Sie auf *CD Play/Pause* ► || . Der CD-Spieler läuft an und auf der Anzeige ist kurz die Gesamtzahl aller Titel auf der CD sowie die Gesamtspielzeit zu sehen (Abb. 10). Falls keine CD eingelegt ist, blinkt auf der Anzeige das Wort "DISC". Wenn eine CD vorhanden ist, werden auf der Anzeige der aktuelle Titel und die abgelaufene Spielzeit angezeigt. Zum Pausieren einer abspielenden CD drücken Sie auf *CD Play/Pause* ► || . Wenn die CD weiter abspielen soll, drücken Sie nochmals auf *CD Play/Pause* ► || .



CD Play/Pause



**Anhalten der CD** - Drücken Sie auf *Stop* ■. Im Displayfenster wird sowohl für die Titelnummer als auch die abgelaufene Zeit „Null“ angezeigt.



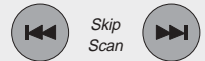
Stop



**Skip/Scan-Funktion** - Wenn Sie den nächsten oder vorherigen Titel abspielen möchten, drücken Sie auf die Taste *Skip/Scan* rückwärts ◀◀ oder vorwärts ▶▶ . Das Display zeigt die neue Titelnummer und die abgelaufene Spielzeit an. Wenn Sie durch eine CD scannen möchten, halten Sie die Rückwärts- ◀◀ oder Vorwärts- ▶▶ Taste gedrückt. Zum Scannen des (der) nächsten oder vorherigen Titel(s) halten Sie die Taste einfach weiter gedrückt.



Skip/Scan



**Änderung des Abspielmodus** - Wenn Sie den Wiederholungs- oder Zufalls-Wiedergabemodus wählen möchten, drücken Sie auf die Taste *CD Mode*.

- **RANDOM** – Alle Titel der CD werden in beliebiger Reihenfolge abgespielt.
- **REPEAT DISC RANDOM** – Alle Titel der CD werden in beliebiger Reihenfolge immer wieder abgespielt, bis die CD gestoppt wird.
- **REPEAT DISC** – Die CD spielt ununterbrochen, bis sie gestoppt wird.
- **REPEAT TRACK** – Der gegenwärtig wiedergegebene Titel wird so lange abgespielt, bis die CD gestoppt wird.

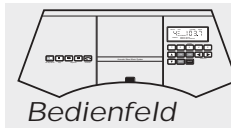


CD Mode

Diese Funktion ist nur auf dem Bedienfeld vorhanden.

Funktion

**Anzahl der Titel und Gesamtspielzeit** - Wenn Sie zunächst auf **Stop** ■ und dann **CD Play/Pause** ►|| drücken, werden auf dem Display kurzfristig die Gesamtzahl der Titel und die Gesamtspielzeit der eingelegten CD angezeigt.



Bedienfeld



Fernbedienung



**Automatisches Umschalten auf Radio am Ende einer CD** - Wählen Sie den gewünschten Radiosender. Halten Sie die Taste **CD Play/Pause** ►|| gedrückt. Drücken Sie, während Sie weiterhin die Taste **CD Play/Pause** ►|| gedrückt halten, kurz auf die AM- oder FM-Taste. Auf dem Display wird Ihre Wahl durch ein blinkendes AM oder FM bestätigt.

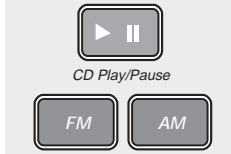
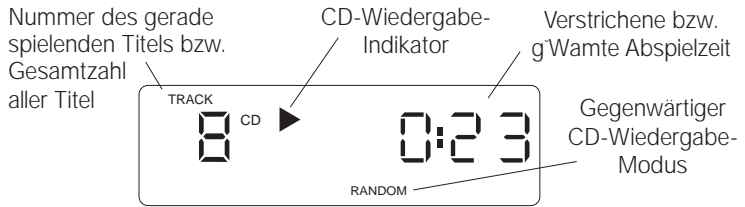


Abbildung 10  
Das CD-Display



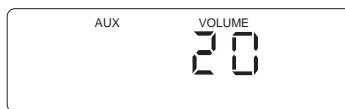
**Hinweis:** Damit die Lebensdauer des Lasers nicht unnötig verkürzt wird, schaltet sich der CD-Spieler nach 8 Stunden ununterbrochenen Spielens automatisch ab. Weiterhin schaltet sich das System automatisch ab, wenn eine CD 30 Minuten lang ununterbrochen im Pausenmodus gelassen wird.

### Bedienung einer am AUX-Eingang angeschlossenen Komponente

Sie können Ihr Acoustic Wave® Music System dazu benutzen, eine externe Tonquelle, die Sie an die rückseitigen AUX-Eingänge anschließen, zu raumfüllendem Klang zu verstärken. Informationen bezüglich des Anschließens von anderen Tonquellen finden Sie im Kapitel "Anschluß externer Komponenten an das System" auf Seite 14.

1. Schalten Sie die externe Tonquelle ein.
2. Drücken Sie zur Wahl der Tonquelle und zum Einschalten des Systems auf die AUX-Taste des Acoustic Wave® Systems. Falls das System schon eingeschaltet ist, drücken Sie einfach auf AUX. Das Display sollte "AUX" und die VOLUME-Stufe anzeigen (Abb. 11).
3. Sie können die Lautstärke der Tonquelle mit den Tasten **Volume** ▲ oder ▼ einstellen. Alle anderen Tonquellenfunktionen regeln Sie an der externen Komponente selbst. Ziehen Sie gegebenenfalls die Gebrauchsanweisung für die externe Komponente zu Rate.

Abbildung 11  
Das AUX-Display



## Anschluß externer Komponenten an das System

Sie können andere Komponenten auf der Rückseite Ihres Acoustic Wave® Systems anschließen (Abb. 12).



**ACHTUNG:** Bevor Sie ein anderes Gerät anschließen, sollten Sie sowohl Ihr System als auch das anzuschließende Gerät ausschalten.

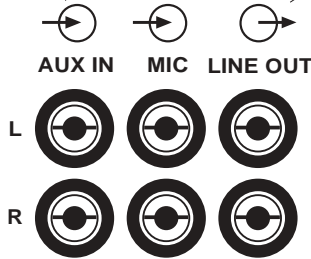
Abbildung 12

Ein- und Ausgänge auf der Geräterückseite

Signaleingänge für CD-Spieler, VCR, Kassettendeck, Fernsehgerät, Schallplattenspieler oder das Lifestyle® System

Eingänge für das Aktivmikrofon von Bose®

Signalausgänge für ein Kassettendeck oder einen Aktivlautsprecher



### Benutzung eines CD-Spielers, VCRs, Kassettendecks oder Fernsehgeräts

1. Schließen Sie ein Ende des mit Ihrem Acoustic Wave® Music System gelieferten Audiokabels an den Ausgangsbuchsen der Komponente an.
2. Schließen Sie das andere Ende des Kabels an den AUX IN Buchsen Ihres Musiksystems an.
3. Drücken Sie zur Wahl der externen Komponente auf die AUX Taste.

🎵 **Hinweis:** Falls die Komponente einen Mono-Ausgang hat, benutzen Sie zum Anschluß des Stereo-Audiokabels an den einzelnen Monoausgang ein Y-Adapterkabel. Falls Sie bei der Beschaffung eines Y-Adapterkabels Hilfe benötigen, rufen Sie die auf der hinteren Umschlagseite angegebene Kundendienstnummer an.

🎵 **Hinweis:** Zur Vermeidung von Bildschirmstörungen sollten Sie das Musiksystem wenigstens 30 cm von Fernseh- und Computerbildschirmen entfernt aufstellen.

### Benutzung eines Schallplattenspielers

Für den Anschluß eines Schallplattenspielers benötigen Sie einen Phono-Vorverstärker mit RIAA-Entzerrung.

1. Schließen Sie das Schallplattenspielerkabel am Vorverstärker an.
2. Schließen Sie ein Ende des mit Ihrem Acoustic Wave® Music System gelieferten Audiokabels an den Ausgangsbuchsen des Vorverstärkers an. Der rote Stecker gehört in die Buchse mit der Bezeichnung R (rechts) und der schwarze oder weiße Stecker in die Buchse mit der Bezeichnung L (links).
3. Schließen Sie das andere Ende des Stereokabels an den AUX IN Buchsen Ihres Musiksystems an. Der rote Stecker gehört in die Buchse mit der Bezeichnung R (rechts) und der schwarze oder weiße Stecker in die Buchse mit der Bezeichnung L (links).
4. Drücken Sie zur Wahl des Plattenspielers auf die AUX Taste.

## Benutzung des Systems als zusätzliche Lautsprecher

Sie können Ihr Acoustic Wave® Music System als Zusatzlautsprecher für ein Lifestyle® Music System benutzen. Verbinden Sie dazu den Ausgang Ihres Lifestyle® Music Systems mit den AUX IN Buchsen Ihres Acoustic Wave® Music Systems. Ziehen Sie bezüglich der Verkabelung gegebenenfalls die Gebrauchsanweisung Ihres Lifestyle® Systems zu Rate.

## Benutzung des Bose® Aktivmikrofons

Befolgen Sie die Ihrem Bose Aktivmikrofon für den Anschluß an die MIC-Buchsen beigelegten Anleitungen. Sie können das Mikrofon mit jeder beliebigen Soundquelle kombinieren.

- Für öffentliche Ansagen wählen Sie *AUX*.
- Für Karaoke legen Sie eine CD ein und drücken auf *CD Play/Pause*. Während die CD wiedergegeben wird, können Sie mitsingen.

## Pflege Ihres Acoustic Wave® Music Systems

Die einzigen notwendigen Wartungsarbeiten sind die Reinigung des Systems und der gelegentliche Austausch der Batterien.

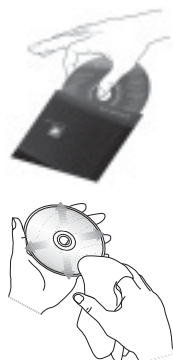
### Handhabung der CDs

Zur Vermeidung von Fingerabdrücken und Kratzern sollten Sie die CDs nur an ihrem Rand anfassen.

Zur Entfernung von Flecken oder Fingerabdrücken von der Oberfläche einer CD können Sie ein weiches, fusselfreies, trockenes Tuch verwenden. Wischen Sie mit geraden Bewegungen von der Mitte der CD nach außen. Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel; die CD kann dadurch beschädigt werden.

Nicht auf der CD-Oberfläche schreiben oder Etiketten aufkleben.

Sie sollten die CDs nach Gebrauch sofort wieder in ihre Hüllen stecken, damit sie so wenig wie möglich Staub und Schmutz ausgesetzt sind. Heben Sie die CDs in ihren Boxen auf, geschützt vor direktem Sonnenlicht, hohen Temperaturen und hoher Luftfeuchtigkeit.



### Reinigung des Gehäuses

Benutzen Sie nur ein Tuch zur Reinigung Ihres Acoustic Wave® Music Systems. Notfalls können Sie die Gerätevorderseite mit einer weichen Staubsaugervorsatzbürste absaugen.

Verwenden Sie keine Lösungsmittel, Chemikalien oder Reinigungslösungen, die Alkohol, Ammoniak oder Scheuermittel enthalten. Sprühen Sie keine Reinigungsmittel direkt auf das Musiksystem. Lassen Sie keine Flüssigkeiten durch irgendwelche Gehäuseöffnungen eindringen.

Falls doch Flüssigkeit in das Gerät gelangt, schalten Sie es aus. Rufen Sie so schnell wie möglich den Kundendienst von Bose® an, um eine Wartung zu veranlassen (Telefonnummern finden Sie auf der hinteren Umschlaginnenseite).

### Ersetzen der Batterien

**⚠️ WARNUNG:** Halten Sie die Fernbedienungsbatterie von Kindern fern. Bei unsachgemäßer Behandlung der Batterie kann es zu einem Brand oder chemischen Verbrennungen kommen. Die Batterie nicht aufladen, auseinandernehmen, auf über 100 °C erhitzen oder verbrennen. Entsorgen Sie gebrauchte Batterien unverzüglich. Verwenden Sie nur Lithiumbatterien des Typs CR2032 oder DL2032 von Duracell, Eveready, Hitachi, Maxell oder Toshiba. Sie sind in den meisten Elektro- und Rundfunkgeschäften erhältlich.

Ersetzen Sie zur Sicherstellung eines einwandfreien Betriebs Ihres Acoustic Wave® Systems jedes Jahr sowie nach jedem längeren Stromausfall die Batterie in der Fernbedienung. Eine leere Batterie kann leck werden und Schäden verursachen. Anweisungen zum Ersetzen der Batterie finden Sie im Abschnitt "Einsetzen der Fernbedienungsbatterie" auf Seite 6.

## Technische Informationen

### Abmessungen

26,9 x 46,0 x 18,8 cm

### Gewicht des Geräts

6,5 kg

### Nennleistung

USA/Kanada: 120 V~, 50/60 Hz

International: 220 - 240 V~, 50/60Hz

12 - 15 V Gleichstrom

## Fehlersuche

Problem	Lösung
System tot	Vergewissern Sie sich, daß die Netzkabelstecker sowohl am System als auch an der Netzsteckdose ordnungsgemäß eingesteckt sind.
FM-Empfang ist schlecht	<ul style="list-style-type: none"><li>• Möglicherweise wird eine externe Antenne benötigt. Rufen Sie den Kundendienst an. Die Rufnummer finden Sie auf der hinteren Umschlaginnenseite.</li><li>• Falls keine externe Antenne angeschlossen ist, stellen Sie sicher, daß der Wahlschalter auf Teleskopantenne steht.</li></ul>
Fernbedienung funktioniert nicht	<ul style="list-style-type: none"><li>• Falls das System mit Batteriestrom betrieben wird, gehen Sie wieder zu regulärem Netzbetrieb über.</li><li>• Ersetzen Sie die Fernbedienungsbatterie. Befolgen Sie dazu die Anweisungen auf Seite 6.</li></ul>
Das Display leuchtet nicht auf	Kehren Sie zu regulärem Netzstrombetrieb zurück, oder drücken Sie auf irgendeine Taste, um das Display für einen kurzen Moment zu aktivieren.
CD spielt nicht	<ul style="list-style-type: none"><li>• Stellen Sie sicher, daß eine CD mit dem Etikett nach oben in das CD-Fach eingelegt ist.</li><li>• Stellen Sie sicher, daß das CD-Fach geschlossen ist.</li><li>• Reinigen Sie die CD, wie auf Seite 16 beschrieben.</li></ul>
CD springt	Falls das Gerät Erschütterungen ausgesetzt ist, stellen Sie es an einem anderen Platz auf, wo es weniger wahrscheinlich ist, daß es angestoßen oder durchgerüttelt wird.

## Kundendienst

Wenn Sie weitere Hilfe bei der Lösung eines Problems benötigen, setzen Sie sich bitte mit dem Kundendienst von Bose in Verbindung. Adressen und Telefonnummern entnehmen Sie bitte der hinteren Umschlaginnenseite.

## Eingeschränkte Garantie

Das Bose® Acoustic Wave® Music System ist durch eine eingeschränkte, einjährige, übertragbare Garantie abgedeckt.

### *Die Garantie umfaßt Folgendes:*

Alle Material- und Verarbeitungsfehler.

### *Wie lange:*

Ein Jahr, gerechnet vom Kaufdatum.

### *Wozu sich Bose verpflichtet:*

Wir werden nach eigenem Ermessen kostenlos alle schadhafte Teile entweder reparieren oder ersetzen.

### *Was Sie tun müssen:*

1. Sich mit dem Kundendienst von Bose in Verbindung setzen und um Versandanweisungen bitten.
2. Das Gerät ordnungsgemäß verpacken, nach Möglichkeit im Originalversandkarton.

### *Zusätzliche Bedingungen:*

Diese Garantie ist innerhalb von einem Jahr nach dem Kauf voll übertragbar.

DIE HIER GEMachten ZUSICHERUNGEN ERSETZEN ALLE ANDEREN AUSDRÜCKLICHEN ODER STILLSCHWEIGENDEN, SCHRIFTLICHEN ODER MÜNDLICHEN GARANTIE, EINSCHLIESSLICH ALLER ZUSICHERUNGEN DER EIGNUNG FÜR DEN GEWÖHNLICHEN ODER IRGENDWELCHE SPEZIELLEN VERWENDUNGSZWECKE. BOSES MAXIMALE HAFTUNG IST BEGRENZT AUF DEN TATSÄCHLICH VON IHNEN FÜR DIESES PRODUKT ENTRICHTETEN KAUFPREIS. UNTER KEINEN UMSTÄNDEN HAFTET BOSE FÜR BESONDERE, BEGLEIT-, FOLGE- ODER INDIREKTE SCHÄDEN.

Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Mängel, die nach unserem Ermessen auf unsachgemäße oder unvernünftige Benutzung oder Wartung, Unfälle, nicht ordnungsgemäße Verpackung, Änderungen bzw. nichtautorisierte Modifikationen zurückzuführen sind. Diese Garantie erlischt, wenn das Etikett mit der Seriennummer entfernt oder unleserlich gemacht wird.





***BOSE***<sup>®</sup>  
***Better sound through research***<sup>®</sup>

©2004 Bose Corporation  
The Mountain, Framingham, MA 01701-9168 USA  
268180-DEUvo AM Rev.00